

00011

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
 SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
 PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE



rCPET schwarz

rCPET noir

rCPET black

Produktbeschreibung Description du produit Material description

Bezeichnung 1 Désignation 1 Description 1	Bezeichnung 2 Désignation 2 Description 2	Art.-Nr. N° d'art. Art. No
Menüschale rCPET 1065ml schw. Barquette menu rCPET 1065ml noir Meal tray rCPET 1065ml black	178x227x43mm, 2-tlg., 2227-2K Barquette menu rCPET 1065ml noir 178x227x43mm, 2 parts, 2227-2K	0760
Menüschale rCPET 1270ml schw. Barquette menu rCPET 1270ml noir Meal tray rCPET 1270ml black	162x265x45mm, 3265-1A 162x265x45mm, 3265-1A 162x265x45mm, 3265-1A	5072
Menüschale rCPET 1180ml schw. Barquette menu rCPET 1180ml noir Meal tray rCPET 1180ml black	162x265x45mm, 2-tlg., 3265-2A 162x265x45mm, 2 comp., 3265-2A 162x265x45mm, 2 parts, 3265-2A	5073
Menüschale rCPET 1095ml schw. Barquette menu rCPET 1095ml noir Meal tray rCPET 1095ml black	162x265x45mm, 3-tlg., 3265-3A 162x265x45mm, 3 comp., 3265-2A 162x265x45mm, 3 parts, 3265-2A	5074
Schale rCPET 770ml schwarz Barquette rCPET 770ml noir Bowl rCPET 770ml black	137x187x45mm, 2187-1G 137x187x45mm, 2187-1G 137x187x45mm, 2187-1G	5161
Menüschale rCPET 1035ml schw. Barquette menu rCPET 1035ml noir Meal tray rCPET 1035ml black	178x227x35mm, 2227-1E 178x227x35mm, 2227-1E 178x227x35mm, 2227-1E	5162
Menüschale rCPET 1660ml schw. Barquette menu rCPET 1660ml noir Meal tray rCPET 1660ml black	178x227x60mm, 2227-1F 178x227x60mm, 2227-1F 178x227x60mm, 2227-1F	5163
Menüschale rCPET 1025ml schw. Barquette menu rCPET 1025ml noir Meal tray rCPET 1025ml black	178x227x43mm, 3-tlg., 2227-3F 178x227x43mm, 3 comp., 2227-2F 178x227x43mm, 3 parts, 2227-2F	5527
Schale rCPET 500ml schwarz Barquette rCPET 500ml noir Bowl rCPET 500ml black	122x160x39mm, 2160-1A 122x160x39mm, 2160-1A 122x160x39mm, 2160-1A	5528
Menüschale schwarz, rCPET Barquette menu rCPET noir Meal tray rCPET black	2227-2F, 227x178x43mm 2-teilig 227x178x43 mm 2-compart. noir 227x178x43 mm 3 parts black	5529
Menüschale rCPET 1965ml schw. Barquette menu rCPET 1965ml noir Meal tray rCPET 1965ml black	178x227x70mm, 2227-1O 178x227x70mm, 2227-1O 178x227x70mm, 2227-1O	10610
Menüschale rCPET 1240ml schw. Barquette menu rCPET 1240ml noir Meal tray rCPET 1240ml black	178x227x43mm, 2227-1H 178x227x43mm, 2227-1H 178x227x43mm, 2227-1H	13165

00011

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
 SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
 PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE



Bezeichnung 1 Désignation 1 Description 1	Bezeichnung 2 Désignation 2 Description 2	Art.-Nr. N° d'art. Art. No
Menüschale rCPET 900ml schwarz Barquette menu rCPET 900ml noir Meal tray rCPET 900ml black	127x215x49, 2215-1D 127x215x49, 2215-1D 127x215x49, 2215-1D	20217
Schale schwarz rCPET, C2189-1A Barquette CPET 2189-1A noir Tray black rCPET, C2189-1A	189,1x142,9x49,8 mm, 700 my 189,1x142,9x49,8 mm, 700 my 189,1x142,9x49,8 mm, 700 my	D202
Menüschale rCPET 890ml schwarz Barquette menu rCPET 890ml noir Meal tray rCPET 890ml black	178x227x30mm, 2227-1A 178x227x30mm, 2227-1A 178x227x30mm, 2227-1A	N360
Menüschale rCPET 770ml schwarz Barquette menu rCPET 770ml noir Meal tray rCPET 770ml black	178x227x30mm, 2-tlg., 2227-2L 178x227x30mm, 2 comp., 2227-2L 178x227x30mm, 2 parts, 2227-2L	N361
Menüschale schwarz, rCPET Barquette menu rCPET noir Meal tray rCPET black	2227-3A, 227x178x30mm 3-teilig 227x178x30 mm 3-comp. noir 227x178x30 mm 3-parts black	N362

Material/Zusammensetzung**Matiériel/composition****Material/composition**

Polyethylenterephthalat (APET-rCPET)
 Polyéthylène téréphtalate (APET-rCPET)
 Polyethylene terephthalate (APET-rCPET)

Lagerbedingungen**Conditions de stockage****Storage conditions**

Lagertemperatur:
 Température de stockage: 5.40°C
 Storage temperature:
 Relative Luftfeuchtigkeit:
 Humidité relative: 45-55%
 Relative humidity:
 Lagerzeit: Monate
 Durée de stockage: 60 mois
 Storage time: months
 Lagerbedingungen:
 Conditions de stockage: vor direkter Sonneneinstrahlung schützen
 Storage conditions: ne pas exposer au rayonnement solaire direct
 keep away from direct sunlight

Verwendungszweck**Conditions d'utilisation****Purpose of use**

Die Produkte sind für den direkten Kontakt mit folgenden Lebensmittelarten geeignet:
 Les produits sont adaptés à un contact direct avec les types de denrées alimentaires suivants:
 The products are suitable for direct contact with the following types of food:

- ☒ alle Arten von Lebensmitteln
 tous les types de denrées alimentaires
 all types of food

Anwendungen

Applications

Applications

- ☒ Tiefkühlung
 Congélateur -40°C
 Deep freezing
 - ☒ Jeglicher Lebensmittelkontakt unter Tiefkühlungs- und Kühlungsbedingungen
 Tout contact à l'état congelé et à l'état réfrigéré
 Any food contact at frozen and refrigerated conditions
 - ☒ Langzeitlagerung bei Raumtemperatur oder darunter
 Entreposage de longue durée à température ambiante ou à une température inférieure
 Long-term storage at room temperature or below
 - ☒ Erhitzen auf 70°C bis zu 2h oder auf 100°C bis zu 15min
 Chauffage à 70 °C au maximum pendant 2 heures au maximum ou à 100 °C pendant 15 minutes
 Heating up to 70°C for up to 2h or up to 100°C for up to 15min
 - ☒ Backofen
 Four 220°C, 30min
 Oven
 - ☒ Mikrowelle
 Micro-ondes
 Microwave
- sofern die angegebenen Temperaturen und Zeiten nicht überschritten werden
 micro-ondes, à condition de ne pas dépasser les températures et durées indiquées
 provided the temperatures and times indicated are not exceeded

Bestätigungen

Confirmations

Confirmations

Die Artikel entsprechen den folgenden Bestimmungen:

Les produits respectent les règlements suivants:

These articles meet the following regulations:

- ☒ **VERORDNUNG (EG) Nr. 2023/2006** über gute Herstellungspraxis für Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
Règlement (CE) N° 2023/2006 relatif aux bonnes pratiques de fabrication des matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires.
REGULATION (EC) No 2023/2006 on good manufacturing practice for materials and articles intended to come into contact with food
- ☒ **VERORDNUNG (EG) Nr. 1935/2004** über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen: Artikel 3, Artikel 11 Absatz 5, Artikel 15 und Artikel 17
Règlement (CE) N° 1935/2004 concernant les matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires: article 3, de l'article 11, paragraphe 5, et articles 15 et 17
REGULATION (EC) No 1935/2004 on materials and articles intended to come into contact with food: Article 3, 11(5), 15 and 17
- ☒ **VERORDNUNG (EU) Nr. 10/2011** über Materialien und Gegenstände aus Kunststoff, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
Règlement (UE) N° 10/2011 concernant les matériaux et objets en matière plastique destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires
REGULATION (EU) No 10/2011 on plastic materials and articles intended to come into contact with food
- ☒ **VERORDNUNG (EU) 2025/40** über Verpackungen und Verpackungsabfälle (Art. 5 bzgl. Schwermetalle, PFAS)

RÈGLEMENT (UE) 2025/40 relatif aux emballages et aux déchets d'emballages (article 5 conc. métaux lourds, PFAS)

REGULATION (EU) 2025/40 on packaging and packaging waste (article 5 regarding heavy metals, PFAS)

- ☒ **VERORDNUNG (EG) Nr. 1907/2006** zur Registrierung, Bewertung, Zulassung und Beschränkung chemischer Stoffe (REACH)

Règlement (CE) N° 1907/2006 concernant l'enregistrement, l'évaluation et l'autorisation des substances chimiques (REACH).

REGULATION (EC) No. 1907/2006 on the registration, evaluation, authorization and restriction of chemical substances (REACH)

- ☒ **VERORDNUNG (EU) 2022/1616** über Materialien und Gegenstände aus recyceltem Kunststoff, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen, und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 282/2008

RÈGLEMENT (UE) 2022/1616 relatif aux matériaux et objets en matière plastique recyclée destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires et abrogeant le règlement (CE) no 282/2008

REGULATION (EU) 2022/1616 on recycled plastic materials and articles intended to come into contact with foods, and repealing Regulation (EC) No 282/2008

Gesamtmigration

Migration globale

Overall migration

Unter den folgenden Bedingungen geprüft:

Testé dans les conditions suivantes:

Tested under the following conditions:

Simulanz Simulant Simulant	Zeit Durée Time	Temperatur Température Temperature
☒ A Ethanol 10 Vol.-% Éthanol à 10 % (v/v) Ethanol 10 % (v/v)	4h	80°C
☒ B Essigsäure 3 Gew.-% Acide acétique à 3 % (m/v) Acetic acid 3 % (w/v)	4h	100°C
☒ D2 Pflanzliches Öl Huile végétale Vegetable oil	2h	175°C

- ☒ Die Gesamtmigrationswerte liegen mit den getesteten Simulanzien unter den gesetzlichen Grenzwerten.

Les valeurs de migration globale avec les simulants testés sont inférieures aux valeurs limites légales.

The total migration values with the tested simulants are below the legal limit values.

Angaben zur spezifischen Migration

Informations relatives à la migration spécifique

Information on the specific migration

- ☒ Das Material kann Stoffe mit spezifischem Migrationslimit enthalten. Die Einhaltung der geforderten Grenzwerte wird für die genannten Lebensmittelarten und Verwendungsbedingungen bestätigt, basierend auf Worst-Case-Berechnungen und/oder Migrationstests.

Le matériau peut contenir des substances ayant une limite de migration spécifique. Le respect des limites requises est confirmé pour les types d'aliments et les conditions d'utilisation spécifiés sur la base des pires calculs et/ou des tests de migration.

The material may contain substances with a specific migration limit. Compliance with the required limit values is confirmed for the specified types of food and conditions of use, based on worst-case calculations and/or migration tests.

NIAS (unbeabsichtigt eingebrachten Substanzen)

NIAS (les substances ajoutées involontairement)

NIAS (Non-Intentionally-Added-Substances)

- ☒ Nicht absichtlich zugefügte Substanzen gehen nicht aufs Lebensmittel über bei einer Nachweisgrenze von 0,01 mg/kg.
 Les substances qui ne sont pas ajoutées intentionnellement ne sont pas transférées à l'aliment avec une limite de détection de 0,01 mg/kg.
 Substances that are not intentionally added are not transferred to the food with a detection limit of 0.01 mg/kg.

Berechnungsgrundlage

Base de calcul

Calculation basis

- ☒ Verhältnis der mit dem Lebensmittel in Berührung kommenden Fläche zum Volumen, anhand dessen die Konformität des Materials oder Gegenstandes festgestellt wurde:
 Rapport entre la surface en contact avec les aliments et le volume utilisé pour établir la conformité du matériau ou de l'objet: 6 dm²/kg
 Ratio of food contact surface area to volume used to establish the compliance of the material or article:

Dual-Use-Additive

Additifs à double fonctionnalité

Dual-use additives

- ☒ Folgende Dual-Use-Additive können im Material enthalten sein:
 Les additifs suivants à double fonctionnalité peuvent être inclus dans le matériau:
 The following dual-use additives may be included in the material:
 E338, E553b

Andere Substanzen

Autres substances

Other substances

- Der Hersteller bestätigt, dass folgende Stoffe dem Material nicht absichtlich zugefügt werden:
 Le fabricant confirme que les substances suivantes ne sont pas intentionnellement ajoutées au matériau:
 The manufacturer confirms that the following substances are not intentionally added to the material:
- ☒ Per- und Polyfluoralkylsubstanzen (PFAS)
 Substances per- et polyfluoroalkyles (PFAS)
 Per- and polyfluoroalkyl substances (PFAS)
 - ☒ Bisphenole
 Bisphénols
 Bisphenols

Funktionelle Barrieren
Barrières fonctionnelles
Functional barriers

- ☒ Eine funktionelle Barriere wird verwendet. Der Artikel entspricht den Anforderungen des Artikels 13 Absätze 2, 3 und 4 oder des Artikels 14 Absätze 2 und 3 der VERORDNUNG (EU) Nr. 10/2011.
 Une barrière fonctionnelle est utilisée. L'article est conforme aux exigences énoncées à l'article 13, paragraphes 2, 3 et 4, ou à l'article 14, paragraphes 2 et 3, du règlement (UE) no 10/2011.
 A functional barrier is used. The article corresponds to the requirements of Article 13 paragraphs 2, 3 and 4 or Article 14 paragraphs 2 and 3 of REGULATION (EU) No. 10/2011.

Disclaimer
Restriction
Disclaimer

Diese Bestätigung gilt für die von uns gelieferten Artikel wie beschrieben. Danach erfüllt das Material bei Beachtung der angegebenen Lebensmittelkontaktbedingungen die Vorgaben der genannten Rechtsakte für den Kontakt mit den angegebenen Füllgütern. Von der technologischen Eignung des Materials in der konkreten Anwendung mit dem vorgesehenen Füllgut und für von der auf der Konformitätserklärung angegebenen Information abweichende Einsatzbedingungen hat sich der Verwender selbst zu überzeugen.
 Cette confirmation s'applique aux articles que nous fournissons tels que décrits. Selon cela, le matériau remplit les exigences des actes juridiques cités pour le contact avec les produits de remplissage spécifiés si les conditions de contact alimentaire spécifiées sont respectées. L'utilisateur doit se convaincre de l'adéquation technologique du matériau dans l'application spécifique avec le remplissage prévu et pour des conditions d'utilisation qui s'écartent des informations fournies sur la déclaration de conformité.
 This confirmation applies to the items supplied by us as described. According to this, the material meets the requirements of the cited legal acts for contact with the specified fillers if the specified food contact conditions are met. The user must convince himself of the technological suitability of the material in the specific application with the intended filling and for conditions of use that deviate from the information provided on the declaration of compliance.

Reklamationen
Réclamations
Reclamations

Lieferungen, die von den aufgeführten Spezifikationen abweichen, werden zurückgenommen und nach Überprüfung ersetzt.
 Si les livraisons ne correspondent pas aux spécifications décrites, elles peuvent être retournées et seront remplacées après contrôle.
 Deliveries, which differ from the listed specifications, will be withdrawn and replaced after review.

Freigabe/Firmendaten
Validation/données sur l'entreprise
Approval company data

Erstellt durch: Etabli par: ALON Created by:	Freigegeben durch: Approuvé par: Released by:	Andreas Meier (Leiter Einkauf) (chef des achats) (Head of purchasing)	Version: Version: 7 Version:
Datum: Date: 26.08.2026 Date:			Ersetzt Version: Remplace version: 6 Replaces version:

00011

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE



Pacovis AG Grabenmattenstrasse 19 CH-5608 Stetten Tel. +41 56 485 93 93 Fax. +41 56 485 93 00 verkauf@pacovis.ch www.pacovis.ch/stetten	Pacovis Österreich GmbH & Co KG Zum Wiesfeld 11 AT-2000 Stockerau Tel. +43 2266 65317 Fax ++43 2266 65317 42 office@pacovis.at www.pacovis.at/stockerau	Pacovis Deutschland GmbH Konrad-Zuse-Weg 1 72555 Metzingen Tel. +49 7123 3800 40 Fax +49 7123 3800 429 mail@pacovis.de www.pacovis.de/metzingen	Pacovis Česká republika s.r.o. Záhřebská 224/25 120 00 Praha 2 Tel. +420 735 75 75 55 objednavky@pacovis.cz www.pacovis.cz
--	--	--	--